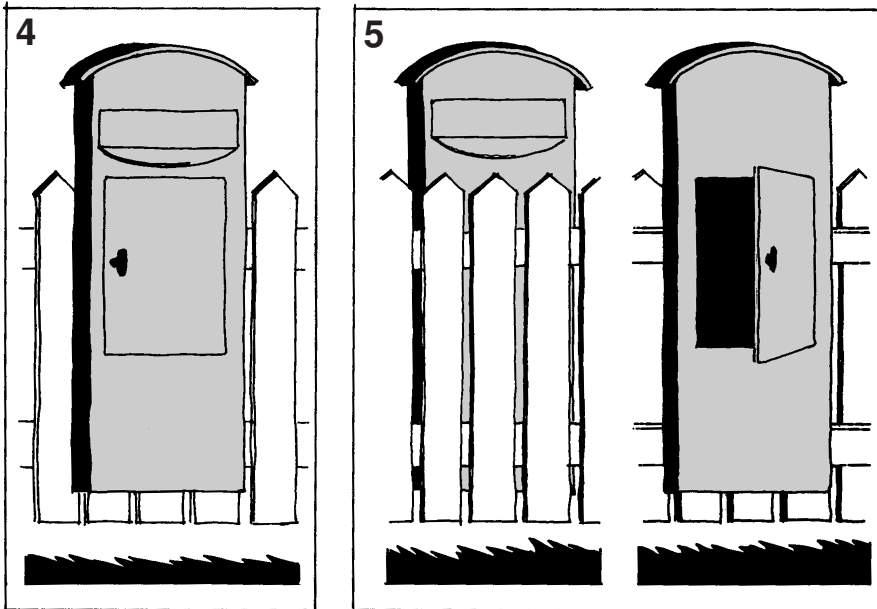
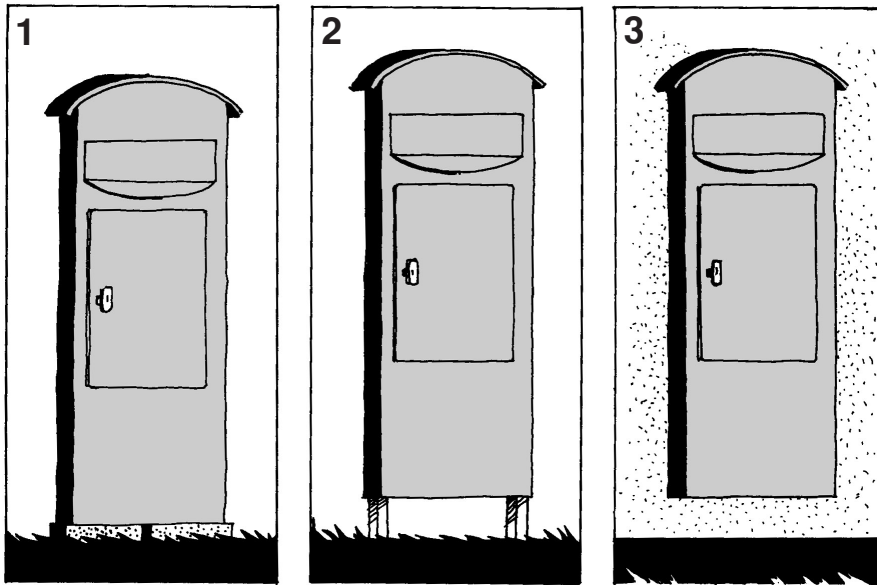


5

sätt att montera din SafePost Möglichkeiten Ihren SafePost zu montieren ways to install your SafePost façons de monter votre SafePost



SafePost Classic

Brevinkast och tömningslucka på postlådans framsida

Briefeinwurf und Entleerungstür an der Vorderseite des Briefkastens.

Letter slot and access door for emptying on the front of the letter-box.

Fente et porte sur le devant de la boîte aux lettres

SafePost Special

Brevinkast på postlådans framsida och tömningslucka på baksidan

Briefeinwurf an der Vorderseite des Briefkastens, jedoch Entleerungstür auf der Rückseite.

Letter slot on the front of the letter-box and access door on the back for rear emptying.

Le courrier est introduit par la fente sur le devant de la boîte et retiré par la porte située à l'arrière

SafePost monterad i markplan

(Markfäste medföljer)

SafePost auf dem Boden montiert.

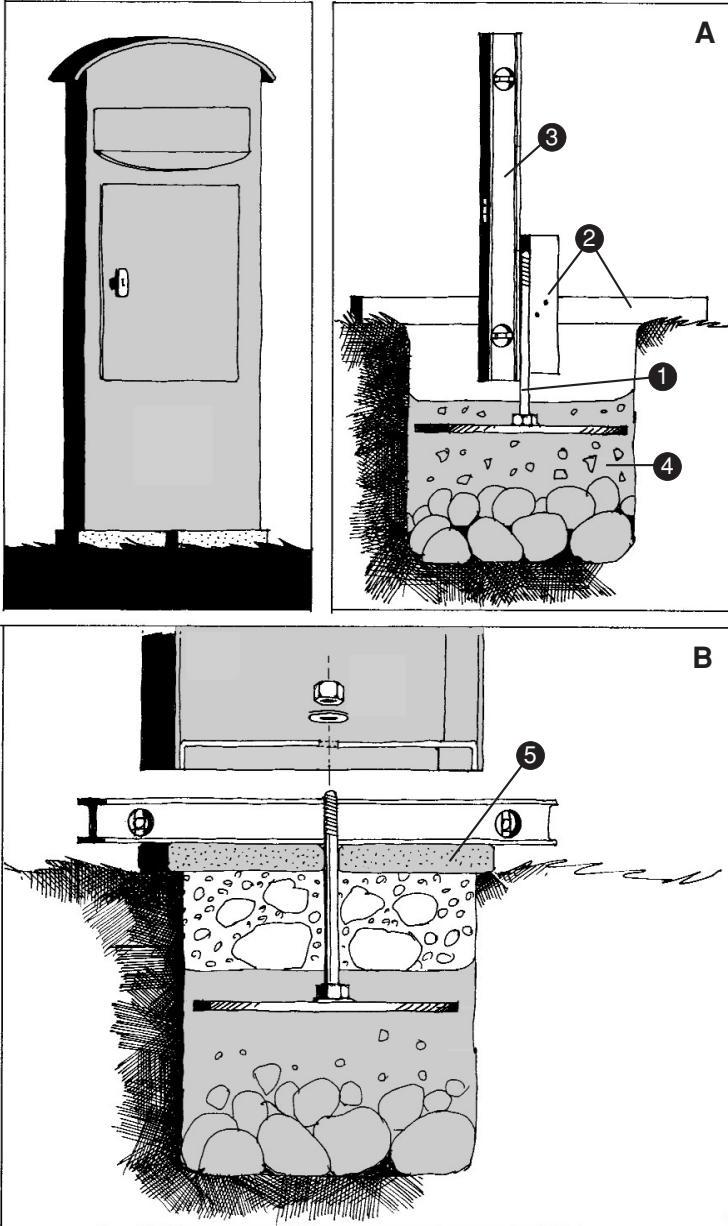
(Die Bodenbefestigungsteile sind beigefügt)

SafePost installed at ground level

(ground fixture included)

SafePost montée au sol

(Le dispositif de fixation au sol est joint à chaque boîte)



S

A. Gräv en grop. Yta motsvarande brevlådans botten. Djup minst 300 mm.

Lägg i en bädd av grovbetong. Tryck ned markfästet i betongen och palla upp det under gjutningen så att hela den gängade delen av bulten kommer att sticka upp ovanför betongplattorna.

Kontrollera med vattenpass att fästbulten står lodrätt.

B. Återfyll gropen. Packa återfyllnaden väl. Lägg ut betongplattorna. Kontrollera med vattenpass att de ligger vågrätt.

Ställ dit brevlådan när betongen stelnat och lås fast den inifrån med bricka och mutter.

- 1 Markfäste med bult, mutter, bricka och platta
- 2 Stöd under gjutningen
- 3 Vattenpass
- 4 Färdigblandad grovbetong, 25 kg
- 5 Betongplattor 175 x 350 x 30 mm

D

A. Graben Sie eine Vertiefung. Das Ausmass muss dem Bodenplattenmass des Briefkastens entsprechen. Tiefe mindestens 300 mm.

Giessen Sie ein Bett aus Grob- beton in die Vertiefung. Drücken Sie die Bodenbefestigung in den Beton und bocken Sie diese so in den Betonguss, dass das gesamte Gewindeteil des Bolzens über die Betonplatten hinausragt.

Kontrollieren Sie mit einer Wasserwaage, dass der Bolzen lotrecht steht.

B. Füllen Sie die Vertiefung wieder auf. Drücken Sie die Auffüllung fest herunter. Legen Sie die Betonplatten aus.

Kontrollieren Sie mit der Wasserwaage, dass sie waagrecht liegen. Stellen Sie den Briefkasten auf, wenn der Beton fest geworden ist, und arretieren Sie ihn von innen mit der Unterlagescheibe und der Mutter.

- 1 Bodenbefestigung mit Bolzen, Mutter, Unterlagescheibe und Platte.
- 2 Stütze unter dem Guss
- 3 Wasserwaage
- 4 Fertiggemischter Grob- beton, 25 kg
- 5 Betonplatten 175 x 350 x 30 mm

GB

A. Dig a pit with an area corresponding to the base of the letter-box and at least 300 mm deep. Insert a layer of coarse concrete. Press the ground fixture into the concrete and support it so that the whole threaded part of the bolt will stick up above the concrete slabs.

Check with a water level that the fixture bolt is vertical.

B. Refill the pit, pack the material tightly. Lay the slabs on top. Check with a water level that they are horizontal.

When the concrete layer has set, place the letterbox on the slabs and fasten it firmly from inside with the nut and washer.

- 1 Ground fixture plate with bolt, nut and washer.
- 2 Supporting the fixture while the concrete sets.
- 3 Water level.
- 4 Ready-mixed coarse concrete, 25 kg.
- 5 Concrete slabs, approx. 175 x 350 x 30 mm.

F

A. Creuser un trou d'une surface équivalente au fond de la boîte aux lettres et d'une profondeur d'au moins 300 mm.

Etendre une couche de mortier (béton grossier). Enfoncer le dispositif de fixation au sol dans le béton en l'étayant pendant la fonte afin que toute la partie filetée du boulon dépasse des plaques de béton.

Contrôler avec le niveau à bulle que le boulon de fixation est vertical.

B. Reboucher le trou. Bien tasser le remplissage. Etendre les plaques de béton.

Vérifier leur horizontalité à l'aide du niveau à bulle.

Installer la boîte aux lettres quand le béton a durci et la fixer de l'intérieur avec la rondelle et l'écrou.

- 1 Dispositif de fixation au sol avec boulon, écrou, rondelle et plaque
- 2 Etai pour la fonte
- 3 Niveau à bulle
- 4 Mortier (béton grossier) prêt à utiliser, 25 kg
- 5 Plaques de béton 175 x 350 x 30 mm

Obs viktigt!

Torka av postlådan från smuts och vintersalter. Olja in låset regelbundet med vanlig lås-olja.

Placera hyllplanet med den uppvikta kanten mot dig och uppåt.

Prisetiketter etc. kan avlägsnas med mild lösningsmedel t.ex. lacknafta. Använd ej vasst föremål.

NB Important!

Wipe dirt and winter salt off the letter-box. Oil the lock regularly with ordinary lock oil.

Place the shelf inside with the upturned edge towards you, turned upwards.

Price labels etc can be removed with a mild solvent, such as white or petroleum spirit. Do not use a sharp object.

Attention!

Essuyer la boîte aux lettres pour enlever la boue et le sel de déneigement. Huiler régulièrement avec un lubrifiant pour serrures.

Placer le bord relevé de l'étagère mobile vers vous.

Pour effacer les étiquettes, utiliser un solvant doux tel que le white-spirit. Ne pas employer d'objets pointus.

SafePost monterad upphöjd från marken

(Upphöjningsfäste finns som tillval)

SafePost über dem Boden erhöht montiert

(Die Erhöhungsbefestigung ist als Zuwahl/Ergänzung erhältlich)

SafePost installed in a raised position

(The raised-support structure is an optional extra)

SafePost surélevée

(Le dispositif de surélévation doit être acheté séparément)



A. Dig a pit with an area larger than the base of the letter-box and at least 300 mm deep. Insert a layer of coarse concrete. Support the raised-support structure approx. 100 mm above ground level.

Check with a water level that the raised-support structure is horizontal.

B. Refill with concrete to about half the leg height. When the concrete has set, place the letter-box on the raised-support structure and fasten it firmly from the inside with nut and washer.

- ① Raised-support structure with bolt (optional extra).
- ② Supporting the structure while the concrete sets.
- ③ Water level.
- ④ Ready-mixed coarse concrete, 25 kg.

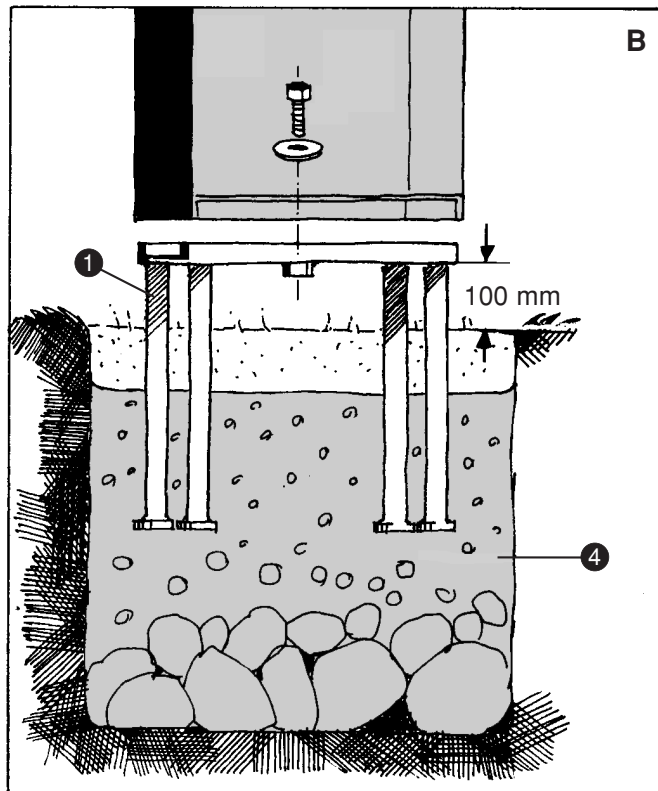
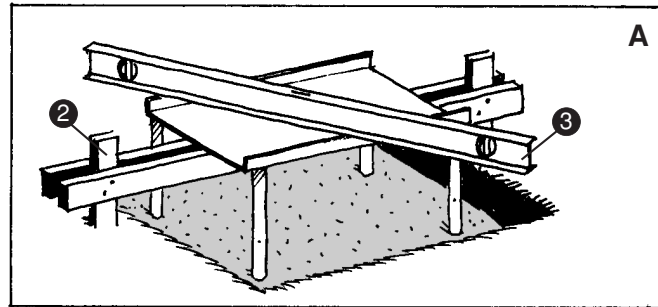
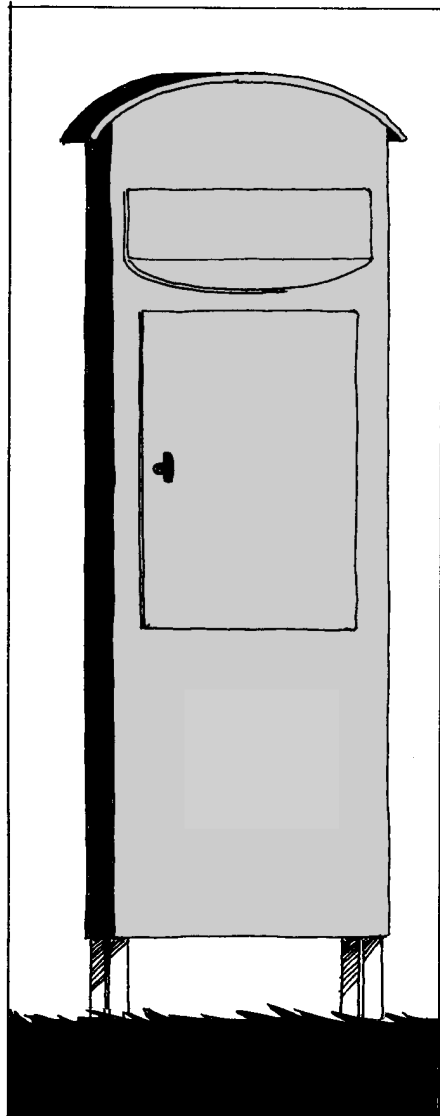
F

A. Creuser un trou d'une surface un peu plus grande que celle du fond de la boîte et d'une profondeur d'au moins 300 mm. Etendre une couche de mortier (béton grossier). Etayer le dispositif de surélévation à environ 100 mm au-dessus du sol.

Vérifier à l'aide du niveau à bulle que le dispositif de surélévation est bien horizontal.

B. Remplir de béton jusqu'à mi-jambe environ. Quand le béton durci on monte la boîte aux lettres en la fixant de l'intérieur à l'aide du boulon et de la rondelle.

- ① Dispositif de surélévation et boulon (option)
- ② Etai pour la fonte
- ③ Niveau à bulle
- ④ Mortier (béton grossier) prêt à utiliser, 25 kg



S

A. Gräv en grop. Yta motsvarande något större än lådans botten. Djup minst 300 mm. Lägg i en bädd av grovbetong. Palla upp upphöjningsfästet ca 100 mm över marknivån.

Kontrollera med vattenpass att upphöjningsfästet står vågrätt.

B. Återfyll med betong upp till ca halva benlängden. När betongen stelnat monteras brevlådan fast inifrån med bult och bricka.

- ① Upphöjningsfäste med bult (tillval)
- ② Stöd under gjutningen
- ③ Vattenpass
- ④ Färdigblandad grovbetong, 25 kg

D

A. Graben Sie eine Vertiefung. Das Ausmass muss etwas grösser sein als das Bodenplatten mass des Briefkastens. Tiefe mindestens 300 mm.

Giessen Sie ein Bett aus Grob- beton in die Vertiefung. Bocken Sie die Erhöhungsbefestigung ca. 100 mm über dem Bodenniveau auf.

Kontrollieren Sie mit der Wasserwaage, dass die Erhöhungsbefestigung waagrecht steht.

B. Wenn der Beton fest geworden ist, montieren Sie den Briefkasten von innen mit Bolzen und Unterlagescheibe fest.

- ① Erhöhungsbefestigung mit Bolzen (Zuwahl/Ergänzung)
- ② Stütze unter dem Guss
- ③ Wasserwaage
- ④ Fertiggemischter Grob- beton, 25 kg

Wichtig! Bitte beachten!

Entfernen Sie Schmutz und Winterstreusalzreste vom Briefkasten. Ölen Sie das Briefkastenschloss regelmässig mit gewöhnlichem Schloss-Öl.

Setzen Sie das Zwischenregal so ein, dass die nach oben gefaltete Kante in ihre Richtung und nach oben weist. Preisetikettenaufkleber usw. können mit einem milden Lösungsmittel, z. B. Lackbenzin oder Terpentinöl entfernt werden. Benutzen Sie keine scharfen Gegenstände.

SafePost på vägg eller staket

(skruvar medföljer ej)

SafePost an der Wand oder an einem Zaun

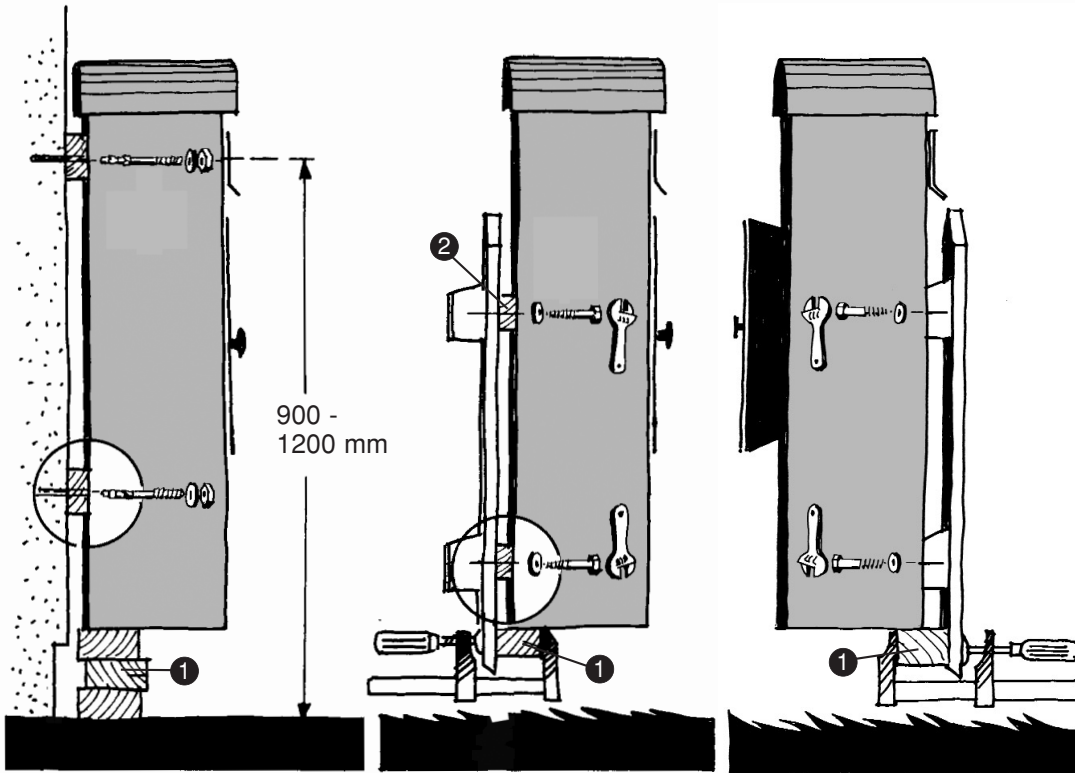
(Schrauben sind nicht dabei)

SafePost mounted on a wall or fence

(screws not included)

SafePost suspendue à un mur ou une clôture

(Les vis ne sont pas jointes)



The following screw types are recommended.

For stone materials:

Expanding plug 10 x 100 mm.

For wooden materials:

French T6S wood screw 6 x 70 mm with washer.

Saw and surface-treat two spacer profiles, approx. 12 x 50 x 250 mm.

Support the letter-box at the desired height. Position the spacer profiles and tape them securely on the back of the box.

Lift down the box and drill the screw holes from the back.

Replace the box, thread the screws in from the inside and hammer them lightly to make clear hole marks on the fence or wall.

Lift down the box. Drill the holes in the places marked. Mount and screw on the box.

- ① Supporting the box during installation.
- ② Spacer profiles.

F

Types de vis recommandés.

Pour de la pierre: Boulons d'expansion 10 x 100 mm, profondeur de perçage 60 mm.

Pour du bois: Vis à bois à 6 pans T6S 6 x 70 mm avec rondelle.

Scier et polir deux bordures d'écartement de 12 x 50 x 250 mm.

Caler la boîte aux lettres à la hauteur voulue. Placer les bordures d'écartement et les scotcher sur la partie arrière de la boîte aux lettres.

Enlever la boîte aux lettres et percer les trous pour les vis sur la partie arrière.

Remettre en place la boîte aux lettres. Passer les vis de l'intérieur et les enfoncer légèrement pour obtenir des marques de trous bien visibles sur la clôture ou le mur.

Enlever la boîte à nouveau. Forer dans les marques de trous.

Suspendre et fixer la boîte aux lettres.

- ① Cale
- ② Bordures d'écartement

S

Följande skruvtyper rekommenderas.

För stenmaterial: Insticksexpander 10 x 100 mm, borrhjup 60 mm.
För trämaterial: Fransk träskruv T6S 6 x 70 mm med bricka.

Såga till och ytbehandla två distanslister, 12 x 50 x 250 mm.

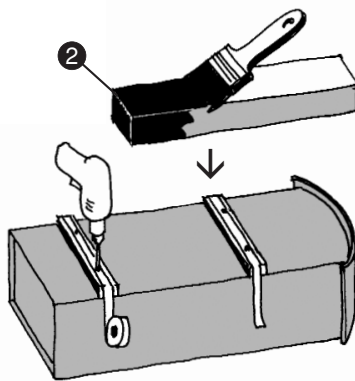
Palla upp brevlådan på önskad höjd. Placera ut distanslisterna och tejpa fast dem på brevlådans baksida.

Lyft ner brevlådan och borra skruvhålen från baksidan.

Sätt tillbaka brevlådan. Trä in skruvarna från insidan och slå in dem lätt för att få tydliga hålmarkeringar på staket eller vägg.

Lyft ner lådan. Borra i markeringarna. Häng upp och montera fast brevlådan.

- ① Stöd under monteringen
- ② Distanslister



D

Folgende Schraubentypen werden empfohlen.

Für Steinmaterial: Einsteckexpander 10 x 100 mm, Bohrtiefe: 60 mm.

Für Holzmaterial: Französische Holzschrauben T6S 6 x 70 mm mit Unterlagescheibe.

Sägen und Flächenbehandeln Sie zwei Distanzleisten, etwa 12 x 50 x 250 mm.

Bocken Sie den Briefkasten in der gewünschten Höhe auf. Setzen Sie die Distanzleisten mit Klebestreifen auf der Rückseite des Briefkastens fest.

Heben Sie den Briefkasten herunter und bohren Sie Schraublöcher auf der Rückseite.

Setzen Sie den Briefkasten zurück. Schieben Sie die Schrauben von der Innenseite herein und schlagen Sie diese leicht ein, so dass Sie dadurch deutliche Markierungen an dem Zaun oder der Wand erhalten.

Heben Sie den Kasten herunter. Bohren Sie Löcher in die Markierungen. Hängen Sie den Briefkasten auf und montieren Sie ihn fest.

- ① Stütze unter der Montage
- ② Distanzleisten

WL Trading AB.

Box 59, 182 05 Djursholm, Sweden

Tel: +46-8-755 71 00, Fax: +46-8-755 12 00

www.wltrading.com